

Eric Brisson
President
OLIGO
DEVELOPMENT GROUP
Properties - Builders - Rentals
Quality Developer and Home Builder
Développeur et constructeur immobilier de qualité
996 St-Augustin, Unit B, Embrun www.oligogroup.com/ 613-443-3575

PHILIPPE RYAN
613 443-310
les coopérateurs
Assurance / Services Financiers

CHEZ LILI
PARTY RENTALS INC.
Line et Daniel Blanchard: prop.
613 443-3482

CE
Couvre Plancher
Embrun
Floor Covering inc. 1997
vinyle coussiné, céramique, tapis
781-C, rue Notre-Dame, EMBRUN
613 443-5538

Dr. Brigitte M. Filion
Optometrist/ Optométriste
2-685 Notre-Dame Ave
Embrun, Ontario K0A 1W0
Tel: 613-443-1113

Chevaliers de Colomb
conseil # 6301
rue Forget, Embrun (Ontario) K0A 1W0
613 443-6301

LES FONDATIONS BRISSON Inc.
RÉSIDENTIEL - COMMERCIAL - AGRICOLE
Bunk Silo - Fosse à purin (lagoon)
Panneaux jusqu'à 14 pieds
Tel 613 764-1530
Fax 613 764-3376

LANTHIER Inc.
FINANCIER SERVICES
Division de : Services Financiers Lanthier Inc.
ALAIN LANTHIER, CFP
PLANIFICATION FINANCIÈRE
SERVICES FINANCIERS
613 443-0522
Courtier en assurances et services financiers

Maison Funéraire & Chapelle
LAFLEUR
Funeral Home & Chapel
Casselman, ON Embrun, ON
613 764-3286 613 443-3286
Dir. I Lafleur / Dir. D. Lafleur Dir. E. Lafleur

Hôpital vétérinaire Embrun
Embrun Veterinary Hospital
651 Notre-Dame Embrun (Ontario) K0A 1W1
613-443-5459
Animaux de compagnie
Companion animals

Village Restaurant Dining Lounge
613-443-3184
ouvert tous les jours de 6h00 à 14h00
1006 Notre-Dame St
Embrun, Ontario
K0A 1W0

Monument
Casselman Embrun
708 Principale 874 Notre-Dame
C.P./P.O. Box 560 C.P./P.O. Box 1020
Casselman, ON Embrun, ON
613-764-3286 613-443-3286

FERME TI-CO INC.
613-443-5683
Service de séchage / Drying Services
Entreposage / Storage
Laurier 613-859-2879 | Bob 613-222-8853
Rhéal 613-286-2718

BMR
Matériaux de construction & rénovations
935 Notre-Dame, Embrun fax 613-443-1017
613-443-2889

VéloXpress
Madeleine et Michel Laplante
propriétaire / owner
Tél: 613-443-5500 / Fax: 613-443-2341
671A rue Notre-Dame, Embrun, ON K0A 1W1
Vélos nouveaux et usagés - réparation - accessoires
Location / bikes new and used - repairs, rentals
info@veloxpress.net / www.veloxpress.net

NAPA AUTOPRO
Gilles & Guylaine Loiseau
Propriétaires
GARAGE LOISELLE
878, Notre-Dame, EMBRUN
613-443-2955
Pneus
Freins
Suspensions
Entretien
Climatisation
Tuyaux d'échappements
Plan d'entretien préventif
Gonflage des pneus à l'azote

Centre Auditif
Hearing Center Inc.
DEBBIE BOOTH
Audiologiste / Audiologist
613-443-2005
983 Notre Dame CP 869
Embrun, ON K0A 1W0

Gérard M. Lemieux
Comptable agréé
888, rue Notre-Dame
Embrun, Ontario K0A 1W0
téléphone 613 443-5154

EMBRUN
Dodge Chrysler Jeep
613-443-0314
www.embrunchrysler.com
Pierre N. Cousineau
General Sales Manager
Gérant général des ventes
700, Notre-Dame, Embrun, ON
service@embrunchrysler.com

Campbell & Sabourin LLP/s.r.l.
Avocats et Notaires
1-165 rue Bay Street,
Embrun, ON K0A 1W1
Tel: 613 443-5683
www.campbelllaw.on.ca

LA COOPÉRATIVE AGRICOLE
D'EMBRUN LÉVEL
613 443-2833
Toujours à l'écoute de ses membres

Jean G. Martel
AVOCAT - LAWYER
800 NOTRE DAME
EMBRUN, ON
Tel : 613 443-3267

Club Optimiste Embrun
ami de la jeunesse
Présidente 2010-2011: Joanne Verner Perra
Courriel - 49738@optimistmail.org
613-443-3578

Desjardins
Caisse populaire
Nouvel-Horizon
CENTRES DE SERVICES
Embrun613 443-2992
Casselman613 764-2063
St-Albert613 987-2823
St-Isidore613 524-2181

Portes Express Doors & Trim Ltd.
145 BAY
EMBRUN, ON K0A 1W1
PIERRE LABELLE
PRÉSIDENT
VENTES ET SERVICE
TEL: 613 443-5594 FAX: 613 443-3247
www.expressdoor.com

R. Paquette
COURTIER D'ASSURANCE INC.
INSURANCE BROKER INC.
Casselman On Embrun On
Tél: 613.764.2883 Tél: 613.443.2255
www.rpaquette.com

club voyages
marlin travel
Claude Lapointe
claude.lapointe@marlintravel.ca
www.marlintravel.ca/1110
810, rue Notre Dame
Embrun (Ontario) K0A 1W0
Tél. : 613-443-1417

Embrun Collision Inc.
355 New York Central St.
Embrun, Ontario K0A 1W1
Tel.: 613-443-2350
Fax: 613-443-0699
www.embruncollision.ca
email: info@embruncollision.ca
Jeff Rutter
Manager
Alain Raymond
Président

MAHEU COUNTRYWIDE
1027 Notre-Dame, C.P. 248
Embrun, ON K0A 1W0
TEL: 613-443-2191
www.maheucountrywide.com

LA SOURCE

NOTRE BULLETIN PAROISSIAL - Le 25 septembre 2011
PAROISSE ST-JACQUES

1041, rue Notre-Dame, C.P. 100
Embrun, Ontario K0A 1W0
613-443-2817
Télé : 613-443-1843

courriel : paroissestjacques@rogers.com
www.paroissestjacques.com

Albert Kaumba, Prêtre, curé
Luc Richer, Diacre, collaborateur

PERSONNEL: Lucile Bruyère, secrétaire, Thérèse St-Amour, bénévole

SERVICES PAROISSIAUX :

Administration (CAT): Réjean Grégoire, prés. (613-443-5630). Jean-G. Brisson, vice-prés. (613-443-5451), Ginette Bouchard-Forgues, Gérard Lemieux, comptable, André Leduc, Denis Rivet, Camille Piché, Marc Rivard, Stéphane Nadeau.

Pastorale (CPP): Denis Leduc, prés. (613-443-1330), Diane Bergeron, secrétaire, Lucile Bruyère, Paulette Rochon, Jeanne Brisson, Élisabeth Godin Charron. **Liturgie:** Lucien Servant. **Organiste:** Gilles Bruyère.

BUREAU: Ouvert tous les jours de la semaine à l'exception du mercredi avant-midi

EUCARISTIES DOMINICALES: samedi 17h - dimanche 10h30 (+ liturgie des enfants)

- à l'église: lundi et jeudi 19h / vendredi 9h + exposition et adoration du Saint-Sacrement
- au Pavillon: 1^{er} et 3^e mardi du mois 10h
- au Foyer St-Jacques: le 2^e jeudi du mois 10h30, 4^e jeudi: Célébration de la Parole
- au Centre Urgel Forget: le 4^e mardi du mois 10h

SACREMENT DU BAPTÊME: 2^e ou 4^e dimanche du mois à 11h45, téléphonez pour détails

• Le parrain ou la marraine doit être baptisé(e) et confirmé(e) catholique

SACREMENT DU MARIAGE

- Avant de faire des réservations (salle, repas, etc.) téléphoner pour un rendez-vous
- Obtenez une copie récente de votre certificat de baptême

SACREMENT DU PARDON

- Sur semaine avant les messes à l'église, sur rendez-vous au presbytère

SACREMENT DES MALADES

- Avertir le curé si une personne est retenue à la maison par l'âge ou la maladie

FUNÉRAILLES: Comité du cimetière: Camille Piché, président (613-443-0381), André Leduc, Edgar Brisson, Rhéal Lemieux, Mario Savage, secrétaire.

- S'adresser au presbytère pour fixer le jour et l'heure en cas de décès.

Nos célébrations de cette semaine

Samedi le 24 septembre, 26^e dimanche ordinaire

17h00 Faveur obtenue / Margaret et Daniel
Jonathan Bergeron / parents et amis
Françoise Rochon / parents et amis
Marie Goulet / parents et amis
Jean Guy Bourdeau / Thérèse Arcand et famille
Léo Paul Desrosiers / Claire
René Laplante 19^e / Carole et François Beaudoin
Cécile Bourdeau 7^e / sa sœur Thérèse



Dimanche le 25 septembre, 26^e dimanche ordinaire

10h30 **Hector Roy 45e** / famille Roy
Léona Lapointe / la succession
Yvette, Eldège, Bernard et Claude Dubé / la famille
Amédée et Laurette Brisson / Gérald Brisson
Albert 34^e et Berthe Grégoire / les enfants
Marcelli 28^e et Dorina Gignac / la famille
Dieudonné Kaumba / personnel école St-Jean – La Croisée

Lundi le 26 septembre, Saints Jean de Brébeuf, Isaac Joques et leurs compagnons

19h00 **Jacques Roy** / parents et amis
Solange et Gérard 13^e Gagné / les enfants
Cécile & Rolland Lafrance / parents et amis
Solange Patenaude / les enfants
Claire Lemieux / Ginette & Denise

Mardi le 27 septembre, Saint Vincent de Paul - Prières à la maison

Mercredi le 28 septembre, Saint Laurent Ruiz et ses compagnons - Prières à la maison

Judi le 29 septembre, Saint Michel, Raphaël et Gabriel

19h00 **Thérèse Bilodeau** / parents et amis
René Lavictoire / parents et amis
Alcide Racine / France, Pierre et Audrey
Juliette Clément / la succession



Vendredi le 29 septembre, Saint Jérôme

9h00 **Jonathan Bergeron** / parents et amis
Arthur Patenaude / parents et amis
Léona Lapointe / parents et amis

9h30-10h00 Adoration au Saint Sacrement

« Que votre oui soit oui et votre non un non »

Cette parabole, Jésus la propose aux responsables de la religion juive. Le message est clair : Vous dites mais vous ne faites pas... Vous prétendez être parfaits mais vous n'êtes pas convertis. Pour les provoquer davantage, Jésus en rajoute: « Les publicains et les prostituées vous précèdent dans le Royaume des cieux. » Il y a de quoi se mettre en colère d'indignation.

Jésus s'adresse à des gens qui prétendaient être meilleurs que tous les autres. Jésus dénonce leur orgueil et leur mépris envers les pécheurs. Souvenons-nous de la prière du pharisien et du publicain. Le publicain ne vient prier que pour se mettre en valeur devant Dieu. Il ne cherche qu'à attirer l'admiration de tous. Et le petit peuple qui n'arrivait pas à respecter la loi se sentait exclu. Mais Jésus voit ce qu'il y a dans le cœur de chacun. Il dénonce l'hypocrisie de ceux qui disent oui mais qui refusent de s'engager à faire le bien.

Cet évangile s'adresse à chacun de nous aujourd'hui. Le Seigneur nous invite à l'accueillir avec l'amour qui le caractérise. Nous sommes tous envoyés pour témoigner de la bonne nouvelle de l'Évangile. Malheureusement, nous sommes souvent comme le premier fils : nous disons oui mais nous ne faisons rien. Nous nous disons croyants mais non pratiquants. Et au bout du compte, nous n'avons pas répondu à l'appel du Seigneur.

L'évangile de ce jour nous montre qu'il est toujours possible de se ressaisir, de changer et de revenir à de meilleurs sentiments. Ils sont nombreux ceux et celles qui ont longtemps dit non à Dieu et au chemin de l'Évangile. Mais un jour, comme l'apôtre Paul et bien d'autres, ils se sont laissés saisir par l'amour qui est en Dieu. Leur vie en a été complètement changée. Ils sont devenus de grands témoins de la foi. « L'homme peut toujours revenir de sa méchanceté » nous dit le prophète Ézéchiël dans la première lecture. Il n'est jamais trop tard pour Dieu. Il espère toujours la conversion du pécheur. Il est toujours possible de se reprendre et de changer d'attitude. Dieu n'attend que cela.

Accueillons cet évangile comme un appel à la conversion. Se convertir, c'est changer d'attitude, de mentalité et de conduite. C'est retrouver l'amour de Dieu et l'accueillir dans notre vie.

Dans nos cérémonies religieuses, notre oui se traduit par « Amen ». Ce mot, nous le disons à la fin de toutes les prières et à la communion. C'est une manière de montrer que nous faisons nôtre cette prière et que nous voulons vraiment accueillir le Christ dans notre vie. Cependant, l'évangile de ce dimanche nous rappelle qu'il ne suffit pas de dire « Amen »; il faut surtout agir.

Dire « Amen » c'est s'engager à travailler ensemble pour le Seigneur; c'est aller dans le monde pour y devenir des artisans d'amour, de justice et de paix. C'est passer notre vie, comme Jésus en faisant le bien. C'est tout faire pour aider les plus petits, les plus pauvres et les exclus à sortir de leur situation. C'est à notre amour que nous serons reconnus comme disciples du Christ.

BONNE SEMAINE À TOUTES ET À TOUS

CLUB OPTIMISTE

Voici l'occasion pour vous de sauver des vies. Le Club Optimiste d'Embrun, en collaboration avec M&M Meat shop et Rona, organise une clinique de sang mercredi le 28 septembre 2011 de 17h00 à 20h30 au Centre récréatif d'Embrun, 6 rue Blais. Afin d'éviter les lignes d'attente, prenez rendez-vous en composant le 1-866-JE DONNE.
Info - Joanne Verner-Perras 613-443-3578. Merci.

LIGUE FÉMININE DE QUILLES: "Les Tannantes" mardi après-midi à Embrun

Tu aimerais te joindre à une équipe féminine de quilles? Viens t'amuser le mardi après-midi de 13h00 à environ 15h00 - du 13 septembre 2011 jusqu'en avril 2012 - à la salle de quilles, rue Blais, Embrun. Nous avons grandement besoin de joueuses et aimerions profiter de ta joie de vivre. Info - Élisabeth 443-2376 ou Pierrette 443-3305 ou Jeanne 443-3144.

SOUPER-BÉNÉFICE ANNUEL DE L'ARCHEVÊQUE

Le mercredi 26 octobre, Mgr Terrence Prendergast, s.j., sera de nouveau l'hôte du Souper-bénéfice annuel de l'Archevêque qui aura lieu au Centre de conférences du Hampton Inn Ottawa. Mgr l'Archevêque a identifié trois organismes de bienfaisance locaux importants en tant que bénéficiaires du souper de cette année: • le Service familial catholique d'Ottawa, • le Centre catholique pour immigrants Ottawa, et • The Waupoos Foundation. Des billets sont disponibles au coût de 130\$ chacun ou de 1 150\$ pour une table. Un reçu officiel aux fins d'impôt d'une somme de 60\$ sera remis pour l'achat de chaque billet individuel.

Info - Louise Morton 613-738-5025, poste 235, ou lmorton@archottawa.ca

BAPTISÉS POUR DEVENIR DISCIPLES DE JÉSUS

Lexi Liam Mainville, fils de Martin Mainville et de Michelle Tessier.

Caleb Patrick Beaulne, fils d'Eric Beaulne et de Julie Malette.

Félicitations et bienvenue à ces nouveaux paroissiens!



FILLES D'ISABELLE

Whist Militaire le 16 octobre 2011 à 13h30.

Info - Fleurette 613-443-3109 ou Irène 613-443-3097.

LAMPE DU SANCTUAIRE

Semaine du 25 septembre 2011 pour **faveur obtenue** / J.D.

OFFRANDES COMMUNAUTAIRES:

Dimanche le **18 septembre** : Collecte 1792,00\$; Dîme 1199,00\$;
Prions en église 30,00\$; Don pour le clocher, Centre Urgel: 975,00\$.
Total 3996,00\$. **Merci de votre générosité.**



Samedi le 1 octobre , 27^e dimanche ordinaire

17h00

Estelle Brisson / parents et amis

Monique Roy / parents et amis

Alexandre Forgues / parents et amis

Gérard Boucher / les enfants famille Deschaineau

Germain 10^e et Michel Séguin / son épouse et les enfants

19h00

mariage unissant Denis Chénier et Sacha Lafontaine



Dimanche le 2 octobre, 27^e dimanche ordinaire

10h30

Gaston Patenaude / son épouse Fran

Jonathan Bergeron / Jonathan et Mélanie Brisson

Honneur de Ste Anne / famille Marcel Nadeau

Cécile Lapalme / Club Joie de Vivre

Jean Guy Bourdeau / famille Louis Bourdeau

Jacques Roy 1^e / ses enfants

BONNE NOUVELLE pour ce 26^e dimanche du Temps Ordinaire

Le Seigneur nous demande d'être vrais et humbles dans nos choix et décisions. Il n'aime pas la tergiversation, le doute et l'hésitation. Pour lui, que notre oui soit oui. Disons "amen", c'est-à-dire oui au Seigneur et accueillons positivement son invitation, sa parole, son pardon et sa communion à laquelle il veut nous associer.

SERVICES LITURGIQUES pour les 1^{er} et 2 octobre 2011

	17h00	10h30
Accueil	Léo Brisson Suzanne P. Campbell	Carole Millaire Daniel Millaire
Animatrices Lectrices	Murielle Bray Caroline Wathier	Micheline Gauthier Claude Clément
Servants	Gertrude Émard Émile Émard	Michel Dagenais Pierrette Dagenais
Communion	Émile Émard Gertrude Émard Henri Wolfe Murielle Bray	Michel Dagenais Pierrette Dagenais Micheline Gauthier Micheline Grégoire



MERCI À TOUS LES BÉNÉVOLES DE LA PAROISSE ST- JACQUES D'EMBRUN

CLUB MISSIONNAIRE

La vente de pâtisseries annuelle aura lieu à la sortie de l'église après les messes du 1er et 2 octobre. Votre participation, en confectionnant ou en achetant des desserts, est grandement appréciée. Comme toujours, le choix sera excellent et les prix très abordables. Nous avons aussi besoin de nouveaux membres pour faire parti du comité. Tu as une à deux réunions par année et tu dois aider à l'organisation des ventes de pâtisseries. Merci de t'impliquer. Le comité. Denise Bruyère 613-443-2972.

PARTIE POUR LA MAISON DU PÈRE

Mme Jeanne Aurore Pagé décédée le 8 septembre dernier à l'âge de 90 ans et dont les funérailles ont été célébrées, en notre église le 17 septembre. Qu'elle repose dans la paix du Christ ressuscité!

CLUB DE MARCHE DE PRESCOTT-RUSSELL

Le club de marche vous permet d'améliorer votre santé, d'avoir du plaisir et de marcher à votre propre rythme, tous les jeudis entre 18h30 et 20h30, à l'Académie de la Seigneurie, 731 rue des Pommiers, Casselman.
Info - Centre de santé communautaire 613-443-3888 ou Caroline 613-443-9079.

PROTOCOLE CONCERNANT LES ABUS SEXUELS SUR MINEURS

Disponible sur le site internet du diocèse: www.archottawa.ca/archidiocese/index_f.aspx?DetailID=123

DÎNER COMMUNAUTAIRE

Aura lieu le jeudi 13 octobre à midi au Centre J. Urgel Forget.
Menu : soupe et sandwich + dessert. Prix 6\$. S.v.p. réserver - Annette Sauvé au 443-2175 avant le 10 octobre. Tirage 50/50 sur place. Après dîner : Whist militaire.

CONSEIL PAROISSIAL DE PASTORALE (C.P.P.)

La réunion du C.P.P. a eu lieu le lundi 19 septembre 2011 à 19h30.
Il a été décidé de retenir le deuxième dimanche de septembre à 10h30, pour la messe au cimetière. La chorale est d'office invitée et priée à rehausser de sa présence à toutes les occasions spéciales soulignées en paroisse. La fête patronale, la St-Jacques, sera solennellement célébrée chaque année un dimanche proche du 25 juillet par une messe à la grotte mariale suivie d'une épiluchette de blé d'inde. On propose d'installer une belle armoire vitrée à l'arrière de l'église contenant les spécimens ou exemples des livres et objets liturgiques disponibles à la paroisse St-Jacques. On souhaite replacer un bon visuel indiquant un chemin sacramentel de la vie et reprenant les baptêmes, mariages et funérailles célébrées durant l'année pastorale. D'autres détails sont à venir.

QUÊTE SPÉCIALE

Dimanche le 25 septembre 2011, quête pour les besoins de l'Église Canadienne.

LE CLUB JOIE DE VIVRE 50+

*** Voyage "Charmant Vignoble et Chanteur de charme". Départ d'Embrun en direction de Mont-Tremblant les 24 et 25 octobre. Inclus le transport, 1 nuit au "Chantecler," 4 repas, 1 billet de spectacle. Prix de 289.00\$ par personne.

*** Voyage "Noël en Automne" à l'Auberge La Calèche à Ste-Agathe des Monts les 4-5-6 décembre, qui comprend 2 nuits et 6 repas pour 350,00\$ par personne. Il faut réserver aussitôt que possible pour ses 2 voyages. Pour plus d'information et/ou réservation Cécile Desjardins au (613) 443-4600 ou Pierrette Roy (613) 443-3305.

*** Organise un cours d'ordinateur pour débutant les lundis du 19 septembre 2011 au 12 décembre 2011; et un cours avancé les mardis du 20 septembre 2011 au 13 décembre 2011 -18h30 à 20h30 - à l'École Rivière Castor, 100 rue Maheu, Embrun. Coût 50,00\$ par personne. Pour s'inscrire et/ou information: Jean Lacasse 443-1148.

MESSE ET PRIÈRE DE GUÉRISON

Précédées d'un enseignement sur Le nouvel âge, à la paroisse Saint-Albert à St-Albert, le mardi 18 octobre à 19h. Renseignements: Aline 613-764-3122.

ESPRIT-JEUNESSE

Les jeunes de 14 à 25 ans sont invités à venir participer à la retraite ayant pour thème La rencontre du Père qui se tiendra au Centre de l'amour à Plantagenet du 4 novembre (à 19h30) jusqu'au 6 novembre. Le prédicateur invité est le père René Larochelle. Coût:75\$ (repas et chambre). Une belle invitation à venir rencontrer le Seigneur dans la joie. Renseignements et inscription: Martine Desmarais 819-669-9471 et Valmont Bérubé, d.p. 613-282-4395.



PÈLERINAGE ANNUEL À L'ORATOIRE SAINT-JOSEPH

Pour célébrer le premier anniversaire de Saint Frère André, diocésains et diocésaines d'Ottawa, Alexandria-Cornwall, Pembroke, Kingston, Gatineau et Mont-Laurier se rendront en pèlerinage à l'Oratoire le *dimanche 16 octobre*. Le célébrant sera *Mgr Paul-André Durocher*, évêque d'Alexandria-Cornwall. Pour les paroisses intéressées à avoir une affiche ou pour obtenir des renseignements additionnels: 613-224-8110 (soir).

LISTE POUR SERVICES LITURGIQUES

Veillez prendre votre liste à l'arrière de l'église pour les fins de semaine du 1 octobre au 18 décembre. Merci.

